



Les franges rituelles (tsitsit) un appel à voir au-delà de l'apparence première des choses.

## Les yeux et le cœur

### Les explorateurs du corps

*Deux passages en apparences sans lien, celui des franges rituelles (les tsitsit) et le récit des explorateurs, comportent de nombreuses similitudes sémantiques.*

*Dans les deux cas, ce qui est en jeu est la capacité de poser un regard juste sur les choses. La faute des explorateurs consistant précisément d'avoir été prisonniers de leur subjectivité.*

### ספר במדבר פרק טו'

וְהָיָה לָכֶם, לְצִיצִת, וּרְאִיתֶם אֹתוֹ וּזְכַרְתֶּם אֶת-כָּל-מִצְוֹת ה' וַעֲשִׂיתֶם אֹתָם; וְלֹא-תִתּוּרוּ אַחֲרַי לְבַבְכֶם וְאַחֲרַי עֵינֵיכֶם אֲשֶׁר-אִתְּם זָנִים אַחֲרֵיהֶם

### ספר במדבר פרק יג'

וַיֵּצֵאוּ דְבַת הָאָרֶץ, אֲשֶׁר תָּרוּ אֹתָהּ אֶל-בְּנֵי יִשְׂרָאֵל לֵאמֹר הָאָרֶץ אֲשֶׁר עָבְרָנוּ בָּהּ לְתוֹר אֹתָהּ אָרֶץ אֲכָלֶת יוֹשְׁבֶיהָ הוּא וְכָל-הָעָם אֲשֶׁר-רָאיֵנוּ בְּתוֹכָהּ אַנְשֵׁי מַדּוֹת

### רע"י

וְלֹא-תִתּוּרוּ אַחֲרַי לְבַבְכֶם, כְּמוֹ "מִתּוֹר הָאָרֶץ". הַלֵּב וְהָעֵינַיִם הֵם מְרַגְלִים לַגּוֹף, וּמְסוֹסְרִים לוֹ אֶת הָעֵבְרוֹת: הָעַיִן רוֹאָה וְהַלֵּב חוֹמֵד וְהַגּוֹף עוֹשֶׂה אֶת הָעֵבְרוֹת

### Nombres chapitre 15

<sup>39</sup> Cela formera pour vous des franges dont la vue vous rappellera tous les commandements de l'Éternel, afin que vous les exécutiez et ne vous égariez (*tatourou*) pas à la suite de votre cœur et de vos yeux, qui vous entraînent à l'infidélité.

### Nombres chapitre 13

32 Et ils décrirèrent le pays qu'ils avaient exploré (*tarou*), en disant aux enfants d'Israël: "Le pays que nous avons parcouru pour l'explorer (*latour*) est un pays qui dévorerait ses habitants; quant au peuple que nous y avons vu, ce sont tous gens de haute taille

### Rachi

**Et vous ne vous égarerez (thathourou) pas derrière votre cœur** Comme dans : "de l'exploration (mitour) du pays (supra 13, 25)". Le cœur et les yeux sont les explorateurs du corps et ils se font ses courtiers pour les péchés : l'œil voit, le cœur désire et le corps les commet.